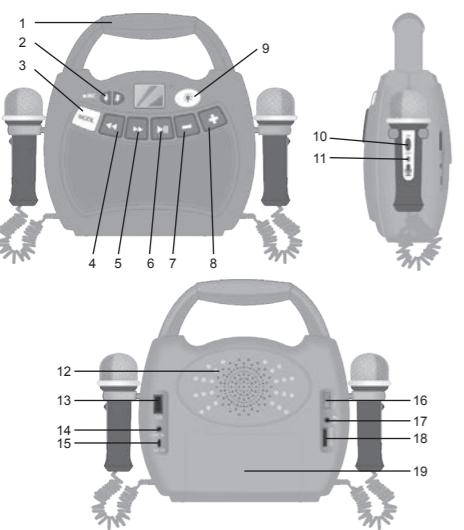




## MY FIRST DIGITAL PLAYER WITH MICS MON PREMIER LECTEUR MUSICAL AVEC MICRO



MODE D'EMPLOI  
INSTRUCTION MANUAL  
MANUAL DE INSTRUCCIONES  
MANUAL DE INSTRUÇÕES  
MANUALE DIISTRUZIONI  
BEDIENUNGSANLEITUNG  
GEBRUIKSAANWIJZING

LEXIBOOK®

MP320series

FRANÇAIS

### INSTRUCTIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

LIRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES AVANT TOUTE UTILISATION DE L'APPAREIL.

Lisez attentivement et suivez ces instructions afin d'utiliser au mieux toutes les fonctions qu'offre cet appareil. Merci de noter qu'il s'agit de précautions générales qui peuvent ne pas s'appliquer à votre unité.

1. Lisez ces instructions avant toute utilisation ou connexion de l'appareil.  
2. Conservez ces instructions en bon état. Tenez bien compte des mises en garde. Suivez les instructions.

3. Conservez ce mode d'emploi pour des besoins futurs.

4. N'utilisez pas cet appareil près de l'eau ou à proximité d'objets remplis d'eau tels que les vases. A conserver à l'abri de l'humidité.

5. Ne placez jamais d'objets enflammés, tels que des bougies allumées, sur l'appareil.

6. L'aération ne doit pas être bloquée en obstruant les sorties d'aération.

7. Utilisez uniquement les attaches/accessoires recommandés par le fabricant.

8. Utilisez les pièces de remplacement recommandées par le fabricant.

9. Installez-en respectant les consignes du fabricant.

10. Placez l'appareil dans un lieu aéré, sur une surface plate, dure et stable.

Ne pas exposer à une température supérieure à 40°C. L'appareil doit être positionné de sorte à laisser un espace de 10 cm à l'avant et à l'arrière et de 5 cm sur les côtés.

11. Appuyez délicatement sur les boutons. Une pression trop forte pourrait endommager l'appareil.

12. Respectez l'environnement : éliminez les piles par l'entremise des points de collecte près à cet effet.

13. Assurez-vous toujours que le produit est débranché de toute source d'alimentation avant de le déplacer ou nettoyer. Pour nettoyer l'appareil, utilisez uniquement un chiffon sec.

14. Débranchez l'appareil lors d'orages ou lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une longue période.

15. Aucune pièce de ce produit ne peut être réparée par l'utilisateur. Seul un personnel de service qualifié peut s'en charger. Portez l'appareil à l'atelier de réparation électronique de votre choix pour maintenance ou réparation.

16. Ne laissez JAMAIS personne, et en particulier les enfants, mettre des objets dans les trous, dans les fentes ou dans toute autre ouverture de l'appareil — cela pourraient causer une électrocution.

17. Ne montez pas cet appareil sur un mur ou un plafond.

18. Ne placez pas cet appareil à proximité de TV, haut-parleurs ou tout autre objet à fort champ magnétique.

19. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.

20. Garder une distance minimale autour de l'appareil pour une aération suffisante.

21. Il convient de ne pas obstruer les ouvertures d'aération par des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.

22. L'appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré et/ou tropical.

23. Les piles doivent être jetées de façon conforme. Les déposer dans des bacs de prélevé prévus afin de protéger l'environnement.

**AVERTISSEMENT:** Tous les matériaux d'emballage, comme le scotch, les feuilles en plastique, les ficelles et les étiquettes ne font pas partie du produit et doivent être jetés.

### ALIMENTATION

Le lecteur fonctionne avec un câble de charge USB-C (inclus) ou un adaptateur d'alimentation USB (non inclus) 5.0V ~ 1.0A.

Entrée : 100 ~ 240V ~ 50/60Hz.

**Alimentation secteur**

1. Assurez-vous que l'appareil soit éteint.

2. Insérez une extrémité du câble USB dans le port de charge USB-C (15) situé à l'arrière de l'appareil.

3. Branchez l'autre extrémité du câble USB à votre ordinateur en marche ou à un adaptateur d'alimentation USB connecté à une prise murale.

La LED à côté du port de charge USB-C s'allumera lors de la mise en charge de l'appareil.

4. Une fois le chargement terminé, la LED s'éteindra.

**Note:** Le câble USB sert uniquement à charger l'appareil et ne permet en aucun cas de transférer de données.

**AVERTISSEMENT:** - Danger d'explosion si la batterie est mal remplacée. Veillez à ne la remplacer qu'avec une batterie identique ou équivalente.

- La batterie ne doit pas être exposée à de fortes chaleurs, telles que la lumière du soleil, le feu ou toute autre chose de semblable.

D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un dysfonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, éteignez-le puis rallumez-le et débranchez le câble USB.

### EMPLACEMENT DES touches

- |                           |                                 |
|---------------------------|---------------------------------|
| 1. Poignée                | 11. Bouton changement de voix   |
| 2. Boutons Enregistrement | 12. Haut-parleur                |
| 3. Bouton MODE            | 13. Port USB pour lecture audio |
| 4. Bouton précédent       | 14. Entrée auxiliaire           |
| 5. Bouton suivant         | 15. Port USB-C d'alimentation   |
| 6. Bouton LECTURE/PAUSE   | 16. Bouton Marche/Arrêt         |
| 7. Bouton VOL             | 17. Prise casque                |
| 8. Bouton VOL +           | 18. Port pour carte micro SD/TF |
| 9. Bouton Effets Lumineux | 19. Compartiment de rangement   |
| 10. Bouton ON/OFF micro   |                                 |

### FONCTIONS & MODES

**MODES**  
Votre lecteur musical inclut 4 modes : Sans fil, USB, carte TF et Aux-in. Pour les Modes USB et carte TF, mettez l'appareil en marche et insérez une carte TF ou une clé USB (non incluses) dans le port adapté et l'appareil lira automatiquement le contenu.

En mode Aux-in, les boutons lecture / pause, Précédent et Suivant de l'appareil sont désactivés. Utilisez les commandes de votre lecteur audio pour un meilleur contrôle de la musique.

#### En mode sans fil (Bluetooth)

1. Mettez l'appareil en marche et appuyez sur le bouton de sélection de mode pour choisir le mode Bluetooth®. Vous verrez apparaître à l'écran.
2. Activez la fonction Bluetooth® de votre lecteur audio et assurez-vous d'être visible.
3. Confirmez l'appairage ou sélectionnez le nom de l'appareil (MP320), pour connecter votre appareil au lecteur MP3.
4. Une fois le lecteur et l'appareil connectés, un signal sonore retentira.
- Note :** Certains lecteurs de musique ne sont pas entièrement compatibles avec les commandes audio sans fil. Il est possible que les boutons lecture / pause, précédent et suivant sur le lecteur musical ne fonctionnent pas ou que le lecteur de musique s'éteigne. Nous vous conseillons d'utiliser les boutons de lecture de votre lecteur de musique.

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et Lexibook® les utilise sous licence. Les autres marques de commerce et noms commerciaux appartiennent aux sociétés qui en sont respectivement détentrices. © 2020 Bluetooth SIG, Inc.

#### NAVIGATION ENTRE LES PISTES AUDIO

- Appuyez sur le bouton 3 pour sélectionner le mode désiré. Le nom correspondant apparaîtra à l'écran.
- En mode sans fil, USB et carte TF, appuyez sur ► pour lire ou mettre sur pause les fichiers audio de votre lecteur.
- En mode sans fil, USB et carte TF, appuyez sur les boutons ◀ ou ▶ pour lire la piste précédente ou suivante.
- Dans les quatre modes possibles, appuyez sur les boutons - ou + pour baisser ou augmenter le volume.

**ATTENTION:** Baissez toujours le niveau du volume. Autrement votre audition pourrait être endommagée.

**FONCTIONNEMENT DU MICRO**  
Poussez l'interrupteur sur la position ON ou OFF pour allumer ou éteindre le micro. Appuyez à plusieurs reprises sur le bouton situé sous ON/OFF pour activer et découvrir les différents effets de voix.

#### FONCTION ENREGISTREMENT

- Insérez une carte TF ou une clé USB et appuyez sur le bouton 2 de gauche pour enregistrer votre voix uniquement. Appuyez sur le bouton 2 de droite pour mettre fin à l'enregistrement.
- Restez appuyé longuement sur le bouton 2 de gauche pour commencer la lecture des enregistrements.
- Restez appuyé longuement sur le bouton 2 de droite pour supprimer l'enregistrement.

Lorsque vous utilisez le mode Bluetooth pour écouter de la musique, vous pouvez même vous enregistrer en train de chanter sur la musique, sur une carte TF ou une clé USB (appuyez également sur les boutons 2 pour commencer/stopper l'enregistrement).

**Note:** Veuillez noter que le USB-C cable can be used for battery charging only and not for data transfer.

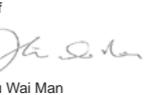
**SPÉCIFICATIONS**

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| Entrée   | USB DC 5.0V ~ 1.0A              |
| Batterie   | Batterie lithium 3.7V ~ 1200mAh |
| Fréquence  | 2402 ~ 2480 MHz                 |
| Puissance de transmission                                  | 1.27dBm                         |
| La puissance de transmission maximale est inférieure à 20W |                                 |

#### DECLARATION UE DE CONFORMITE SIMPLIFIEE

Nous, Lexibook® S.A.  
Bât 11, 6 avenue des Andes  
91940 Les Ulis - France  
déclarons sous notre seule responsabilité que le produit :  
Désignation : Mon premier lecteur musical avec micros  
Référence : MP320series

Le soussigné, Lexibook Limited, déclare que l'équipement radioélectrique du type MP320 est conforme à la directive 2014/53/UE.  
Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : [http://www.lexibook.com/doc/mp320/mp320\\_1.pdf](http://www.lexibook.com/doc/mp320/mp320_1.pdf)

  
Yiu Wai Man  
Directeur du développement du produit  
Hong Kong

**ENTRETIEN & GARANTIE**

Pour éviter tout incendie ou électrocution, débranchez l'appareil de l'alimentation en courant CA quand vous le nettoyez. Nettoyez et essuyez les parties en plastique avec précaution.

**Note :** Veillez garder ce mode d'emploi, il contient d'importantes informations.

Le contenu de ce mode d'emploi peut changer sans préavis. Aucune partie de ce mode d'emploi ne doit être reproduite sans le consentement écrit du fabricant.

**Référence :** MP320series

Conçu et développé en Europe – Fabricqué en Chine

© Lexibook®

**Lexibook S.A.**  
Bât 11, 6 avenue des Andes  
91940 Les Ulis  
France

Pour vos demandes concernant un problème SAV ou une réclamation, écrivez à [savcomfr@lexibook.com](mailto:savcomfr@lexibook.com)

<http://www.lexibook.com>

  
Ce produit n'est pas un jouet.

**NAVIGATE BETWEEN AUDIO TRACKS**

- In wireless, USB and TF modes, press ► for playback or pause the music.
- In wireless, USB and TF modes, press ◀ or ▶ to go to the previous or next track.
- In all modes, press - or + to decrease / increase the volume

**AVERTISSEMENT:** - Danger d'explosion si la batterie est mal remplacée. Veillez à ne la remplacer qu'avec une batterie identique ou équivalente.

- La batterie ne doit pas être exposée à de fortes chaleurs, telles que la lumière du soleil, le feu ou toute autre chose de semblable.

**Informations sur la protection de l'environnement**  
Tout appareil électrique usé est une matière recyclable et ne devrait pas faire partie des ordures ménagères ! Nous vous demandons de bien vouloir nous soutenir en contribuant au ménagement des ressources et à la protection de l'environnement en déposant cet appareil dans des sites de collecte (si existants).

  
**Elimination de la batterie de ce produit**  
(Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparée) Ce symbole indique que les batteries comme stipulé dans la directive européenne 2013/56/UE. Les piles usagées doivent être mises au rebut séparément des ordures ménagères, auprès de centres de collecte de batteries et piles. Les batteries et piles usagées permettent d'éviter toute conséquence néfaste sur l'environnement et votre propre santé. Nous vous recommandons fortement d'amener votre produit à un centre de collecte de piles et batteries usagées pour une meilleure gestion de l'environnement et votre sécurité. Renseignez-vous sur le système de collecte des produits électriques et électroniques et batteries rechargeables. Ne jetez jamais le produit et batteries usagées avec les déchets ménagers et suivez les règles de votre collectivité. Pour plus d'informations sur l'élimination de vos piles et batteries usagées contactez votre mairie ou le centre de collecte des déchets.

ENGLISH

### SAFETY INSTRUCTIONS

**PLEASE READ BEFORE OPERATING THIS EQUIPMENT.**

Before using the unit, be sure to read all operating instructions carefully. Please note that these are general precautions and may not pertain to your unit.

1. Read this Instruction Manual before you attempt to connect or operate the appliance.
2. Keep these instructions in good condition. Heed all warnings. Follow all instructions.
3. Save this Instruction Manual for future reference.

The appliance shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the product. Dry location use only.

6. Ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings.

7. Only use accessories, which are specified by the manufacturer.

8. Use replacement parts, which are specified by the manufacturer.

9. Install the unit in accordance with the manufacturer's instructions.

10. Place the unit where there is good ventilation. Place the system on a flat, hard and stable surface. Do not expose to temperatures above 40°C. Allow at least 10 cm clearance from the rear and the top of 5 cm from each side.

11. Press the player's buttons gently. Pressing them too hard can damage the player.

12. Dispose of used batteries in an environmental-responsible manner.

13. Always ensure that the product is unplugged from the electrical outlet before moving or cleaning. Clean it with dry cloth only.

14. Turn off the product during lightning, storms or when it will not be used for long periods of time.

15. This product has no user-serviceable parts. Do not attempt to repair this product yourself. Only qualified service personnel should perform servicing. Take the product to the electronics repair shop of your choice for inspection and repair.

16. NEVER let anyone, especially children, push anything into holes, slots or other openings in the unit's casing as this could result in a fatal electric shock.

17. Do not place the unit near TVs, speakers and other objects that generate strong magnetic fields.

18. Do not leave the unit unattended when it is in use.

20. Keep minimum distances around the apparatus for sufficient ventilation.



## LOCALIZAÇÃO DOS CONTROLOS

- |   |   |
|---|---|
| 1. Pega   | 12. Altifalantes  |
| 2. Botões de GRAVAÇÃO                             | 13. Porta USB para reprodução de áudio                                |
| 3. Botão do Modo                                  | 14. Entrada AUX IN  |
| 4. Botão de retroceder                            | 15. Porta USB-C   |
| 5. Botão de avançar                               | 16. Interruptor de ligar/desligar para ligar e desligar o dispositivo |
| 6. Botão de VOL –                                 | 17. Entrada dos auscultadores   |
| 7. Botão de VOL +                                 | 18. Ranhura para cartão de memória                                    |
| 8. Botão EFEITOS DA LUZ                           | 19. Compartimento de arrumação para ligar e desligar o microfone      |
| 9. Botão para ativar os efeitos de mudança de voz |   |

## FUNÇÕES & MODOS

### MODOS

O leitor inclui diferentes modos: sem fios, USB, cartão TF (até 32GB) e entrada auxiliar (LINE IN). Para mudar de modo, prima o botão 3.

- **Porta USB/pa carão TF:** Ligue o aparelho e insira uma pen USB / um cartão TF (não incluída) na porta O aparelho reproduz automaticamente a música.

- **Quando o altifalante estiver no modo AUX,** os botões de REPRODUÇÃO/ PAUSA, ANTERIOR e SEGUINTE no altifalante estão desativados. Use os controles no ecrã do seu leitor de música para obter a melhor experiência de controlo da música.

### Emparelhamento

1. Ligue o aparelho. Ouvirá um sinal sonoro a informar que o aparelho está pronto a ser emparelhado.

2. Ative a função Bluetooth® do seu leitor de áudio e certifique-se de que está visível.

3. Confirme o emparelhamento ou selecione o nome do aparelho (MP320), para conectar o seu leitor ao aparelho.

**Nota:** Alguns leitores de música não são configurados para controlar a música pelo seu fio. Os controles de reprodução/pausa, seleção de faixa anterior ou faixa seguinte no altifalante podem não funcionar. O leitor de música pode ter desligado. Para obter a melhor experiência de controlo da música, use os controles no ecrã do seu leitor de música.

A palavra Bluetooth® e logótipos são marcas registadas da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer uso de tais marcas por parte da Lexibook® é efectuado sob licença. Outras marcas comerciais e nomes são propriedade dos respectivos proprietários. © 2020 Bluetooth SIG, Inc.

### NAVEGAR ENTRE FAIXAS DE ÁUDIO

- No modo sem fios, USB e cartão TF, prima Reprodução/Pausa para reproduzir ou pausar os ficheiros de áudio do seu leitor.

- No modo sem fios, USB e cartão TF, empurra os botões **◀ e ▶** para reproduzir a faixa anterior ou seguinte.

- Nos quatro modos possíveis, empurra e mantenha empurrados os botões **- ou +** para diminuir ou aumentar o volume.

**CUIDADO:** Um volume muito elevado pode dar origem a lesões auditivas. Por isso, baixe o volume.

### FUNCTIONAMENTO DO MICROFONE:

Pegue no seu microfone e prima o interruptor da posição de desligado para ligado. Prima repetidamente o botão em baixo do botão ON/OFF para ativar o efeito de mudança de voz.

### FUNÇÃO DE GRAVAÇÃO

- Insira um cartão TF / uma unidade de disco USB e prima o botão 2 (esquerda) para começar a gravar sua voz. Prima o botão 2 (direita) para parar a gravação.

- Prima e mantenha premido o botão esquerdo "2" durante algum tempo para iniciar a reprodução das gravações.

- Prima e mantenha premido o botão direito "2" durante algum tempo para apagar a gravação.

Quando estiver a escutar a sua música com o modo Bluetooth, você pode gravar a si mesmo cantando junto com a música em um cartão TF / uma unidade de disco USB.

**AVISO:** A música de fundo só pode ser gravada no modo Bluetooth, mas não no modo micro SD/USB, onde apenas a voz é gravada.

## ESPECIFICAÇÕES

Gerais	
Entrada	USB DC 5.0V - - - 1.0A
Bateria	Bateria de lítio 3.7V - - - 1200mAh
Frequência	2402 - 2480 MHz
Potência de transmissão	1.27dBm

## DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA

Nós, Lexibook® S.A.  
Bât 11, 6 avenue des Andes  
91940 Les Ulis - França

Tipo de produto: O meu primeiro leitor digital com microfone  
Designação do tipo: MP320series  
O abaixo assinado Lexibook Limited declara que o presente tipo de equipamento de rádio MP320 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU.  
O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: [http://www.lexibook.com/doc/mp320/mp320\\_1.pdf](http://www.lexibook.com/doc/mp320/mp320_1.pdf)

Yiu Wai Man  
Gerente de Desenvolvimento de Produto

Hong Kong

## MANUTENÇÃO & GARANTIA

Para prevenir fogo ou perigo de choque, desligue a sua unidade de alimentação quando proceder à limpeza. Use um pano suave e limpo, ligeiramente enbebido em água morna para limpar o exterior da unidade. Recomendamos que guarda a caixa para futuras referências.

**NOTA:** Por favor, guarde este manual de instruções, pois contém informações importantes.

Referência: MP320series  
Criado e desenvolvido na Europa –  
Fabricado na China

© Lexibook®

Para qualquer serviço pós-venda, por favor, contacte as nossas equipas: [www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)

**Proteção Ambiental**

Os aparelhos eléctricos indesejados podem ser reciclados e não deverão ser eliminados juntamente com o lixo doméstico comum! Por favor, suporte activamente a conservação de recursos e ajude a proteger o ambiente, devolvendo este aparelho num centro de recolha (se disponível).

**Eliminação correta das baterias neste produto**

(Aplicable em países com sistemas de recolha em separado) Este símbolo significa que o produto contém uma bateria recarregável integrada abrangida pela Directiva Europeia 2012/19/EU. As baterias devem ser eliminadas separadamente do lixo doméstico comum. Todas as baterias devem ser eliminadas em separado do lixo doméstico comum através de instalações de recolha nomeadas pelo governo ou pelas autoridades locais. As baterias devem ser eliminadas em separado do lixo doméstico comum. As baterias antigas devem ser eliminadas de forma segura e eficiente. Se estiver a utilizar esta função, deve ser feita a recolha e reciclagem para aterro. Informe-se sobre o sistema de recolha em separado para produtos eléctricos e eletrónicos e baterias recarregáveis. Siga as regras locais e nunca eliminate o produto nem as baterias recarregáveis juntamente com o lixo doméstico comum. Para informações mais detalhadas acerca da eliminação de baterias antigas, contacte as autoridades locais ou o centro de eliminação de resíduos.

**NAVIGARE TRA LE TRACCE AUDIO**

- In modalidade sem fio, USB e schedate TF, premere **▶** para avivare o interrompere a reprodução do fio audio sul proprio lettore.

- In modalidade sem fio, USB e scheda TF, spingere i pulsanti **◀ e ▶** per riprodurre a traccia precedente o successiva.

- In tutte le quattro modalità disponibili, tenere spinto i pulsanti - o + para diminuire o aumentare o volume.

**ATENÇÃO:** com um volume troppo alto si rischia di danneggiare l'uditivo. Per questo motivo si consiglia di abbassare il volume

**USO DEL MICROFONO :**

Spingere l'interruttore in posizione ON ou OFF per accendere o spegnere o microfono. Premere ripetutamente il tasto ON/OFF per accendere e

## ITALIANO

## ISTRUZIONI DI SICUREZZA

**LEGGERE PRIMA DI UTILIZZARE L'APPARECCHIO.**  
Prima di utilizzare l'unità, leggere attentamente tutte le istruzioni operative. Notare che si tratta di precauzioni generiche che possono non essere relative alla vostra unità.

- Leggere questo manuale di istruzione prima di collegare l'apparecchio alla presa di corrente e usarlo.
- Mantenere queste istruzioni in buone condizioni. Rispettare tutte le avvertenze. Seguire tutte le istruzioni.
- Conservare il manuale di istruzione per riferimento futuro.
- Non aspirare l'apparecchio a liquidi o sgoccioli e non collocare sull'apparecchio liquidi di liquido, ad esempio vasi. Usare esclusivamente in ambienti asciutti.
- Non collocare sull'apparecchio fonti di fiamme libere, ad esempio candele accese.
- Non impedire la ventilazione coprendo le aperture di ventilazione.
- Utilizzare esclusivamente accessori raccomandati dal costruttore.
- Utilizzare esclusivamente parti di ricambio raccomandate dal costruttore.
- Installare il prodotto seguendo le istruzioni del costruttore.
- Posizionare il prodotto in un ambiente ben ventilato. Posizionare il prodotto su una superficie piana, dura e stabile. Non esporre a temperature superiori a 40°C. Lasciare uno spazio libero di almeno 10 cm dalla parte posteriore e superiore del prodotto e almeno 5 cm da ogni lato.
- Premere i pulsanti di comando delicatamente. Non premere con troppa pressione per evitare di danneggiare il prodotto.
- Smaltire le batterie usate nel rispetto dell'ambiente.
- Assicurarsi che il prodotto sia scollegato dalla presa di corrente prima di spostarlo o pulirlo. Pulirlo esclusivamente con un panno asciutto.
- Dopo aver pulito l'apparecchio, asciugare con un panno asciutto.
- Questa prodotto non contiene parti riparabili dall'utente. Non tentare di riparare il prodotto se non affidare qualsiasi riparazione a un tecnico qualificato. Posizionare il prodotto nel centro di assistenza affinché venga ispezionato e riparato.
- Non installare il prodotto su una parete o un soffitto.
- Non posizionare il prodotto in prossimità di TV, altoparlanti e altri oggetti che generano forti campi elettromagnetici.
- Non lasciare il prodotto incustodito quando è in funzione.
- Mantenere una distanza minima intorno all'apparecchio per garantire un'adeguata ventilazione.
- Per garantire una corretta ventilazione, non ostruire le aperture di dissipazione con oggetti come giornali, tovaglioli, tende, ecc.
- L'apparecchio deve essere usato in climi temperati e/o tropicali.
- Smaltire le batterie in modo conforme. Portare presso gli appositi punti di raccolta per salvaguardare l'ambiente.

**AVVERTENZA:** tutti i materiali da imballaggio quali nastri adesivo, fogli di plastica, cavi e linguette non fanno parte del prodotto e vanno gettati.

## ALIMENTAZIONE

Il lettore può essere alimentata tramite un cavo di ricarica USB-C (incluso) ou un adattatore USB da 5.0V - - - 1.0A. Alimentazione: 100 - 240V ~ 50/60Hz.

### Alimentazione

1. Assicurarsi che l'unità sia spenta.

2. Inserire l'estremità piccola del cavo USB-C (incluso) nella porta di alimentazione USB-C (15) situata sul pannello posteriore dell'unità.

3. Collegare l'altra estremità del cavo USB-C alla porta USB di un computer acceso ou di un adattatore collegato alla presa di corrente. La LED accanto alla porta di alimentazione USB-C si accenderà di rosso quando l'unità è sotto carica.

4. Al termine della carica la LED si spegnerà.

**Nota:** il cavo USB-C serve esclusivamente a ricaricare la batteria e non può essere usato per il trasferimento di dati.

**AVVERTENZA:**

- Attenzione, la batteria può esplodere se inserita in maniera scorretta. Sostituire esclusivamente con una batteria uguale o equivalente.

- Non esporre la batteria a calore eccessivo, ad esempio luce solare diretta, fiamme ecc.

- Poteri interferenze elettromagnetiche o scariche elettrostatiche possono provocare un malfunzionamento o una perdita di dati. Se l'apparecchio non funziona correttamente, spegnerlo poi riaccenderlo o collegare il cavo USB.

## POSIZIONE DEI COMANDI

- |                             |  |
|-----------------------------|--|
| 1. Manico                   | 11. Pulsante di attivazione degli effetti vocali   |
| 2. Pulsante REGISTRA        | 12. Altoparlanti                                   |
| 3. Pulsante Modalità        | 13. Porta USB per riproduzione audio               |
| 4. Pulsante Indietro        | 14. Jack AUX-in                                    |
| 5. Pulsante Avanti          | 15. Porta USB-C                                    |
| 6. Pulsante RIPRODUCI/PAUSA | 16. Interruttore Accesso/Spendo                    |
| 7. Pulsante VOL –           | 17. Jack per cuffie                                |
| 8. Pulsante VOL +           | 18. Porta SD/MMC per schede di memoria             |
| 9. Pulsante EFFETTI LUCE    | 19. Scomparto porta-accessori Spento per Microfono |

## FUNZIONI & MODALITÀ

### MODALITÀ

Il lettore offre diverse modalitá: Senza fili, USB, scheda TF (fino a 32 GB) e ingresso auxiliar (LINE IN).

Per cambiare di modalità, premere il pulsante 3.

**Presa USB / scheda TF:** Collegare l'apparecchio e collegare una chiavetta USB / scheda TF (non incluso) alla presa. L' apparecchio riprodurrà automaticamente la musica.

**Quando l'altoparlante è in modalità AUX , i pulsanti PLAY/PAUSA, PRECEDENTE e SEGUENTE sia sulla altoparlante sono disabilitati. Usare i controlli audio del lettore per ottenere le migliori prestazioni audio.**

**Abbinamento:**

1. Accendere l'apparecchio; quando l'apparecchio è pronto per l'abbinamento verrà emesso un segnale acustico.

2. Attivare la funzione Bluetooth® sul proprio lettore audio e assicurarsi che sia visibile.

3. Confermare l'abbinamento: digitare il codice d'accesso dell'apparecchio (MP320) per collegare il lettore all'impianto.

**Nota:** alcuni lettori audio non supportano completamente i controlli audio senza fili. I pulsanti Riproduci/Pausa, Precedente e Successivo sull'altoparlante senza fili potrebbero non funzionare. Inoltre il lettore audio potrebbe spegnersi. Per un funzionamento ottimale, usare i controlli audio sul lettore invece di quelli sull'altoparlante.

12. Das Gerät muss in nach Herstelleranweisungen aufgestellt werden.

13. Stellen Sie das Gerät an einem gut belüfteten Ort auf. Stellen Sie das System auf eine flache, harte und stabile Fläche. Nicht Temperaturen über 40°C aussetzen. Hinter am Gerät sowie über dem Gerät mindestens 10 cm Sicherheitsabstand und auf jeder Seite 5 cm frei halten.

14. Bei Blitz, Sturm oder längeren Betriebspausen das Gerät ausschalten.

15. Das Gerät erhält keine durch den Nutzer reparierbaren Teile. Keine eigenen Reparaturversuche unternehmen. Reparaturen sollten nur von geschultem Fachpersonal ausgeführt werden. Lassen Sie das Gerät an einem Elektronikfachgeschäft ihrer Wahl überprüfen und reparieren.

16. Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände in die Öffnungen, Schlitze und andere offene Stellen am Gerätgehäuse eingeführt werden, besonders gutes für Kinder. Tödliche Stromschläge sind hierbei nicht ausgeschlossen.

17. Das Gerät nicht an einer Wand oder Decke anbringen.

18. Das Gerät nicht in die Nähe von Fernsehgeräten, Lautsprechern e. andere Objekte aufstellen, die starke Magnetfelder erzeugen.

19. Das Gerät bei Gebrauch nicht unbeaufsichtigt lassen.

20. Halten